

未成年旅客住宿家長同意書

Parental/Guardian Consent Form for Minor Guests

入住者本人：_____ 簽章
Guest Signature

姓名：_____ 出生年月日：
Name Date of Birth

身分證字號：
ID Number

立書代表人(家長/監護人)：_____ 簽章
Signatory (Parent/Guardian Signature)

稱謂：_____ 電話：
Relationship Phone Number

身分證字號：
ID Number

※由於緊急情況和確認事項有可能致電，請填寫可以聯繫的電話號碼。
※ In case of emergencies or verification purposes, please provide a reachable phone number.

旅客及監護人(立書人)均同意於旅遊期間內，並同意下列事項：
The guest and guardian (signatory) agree to the following terms during the travel period

- 一、旅遊期間如行程異動時，需事前向家長給予報備並保持聯繫暢通。
In the event of any itinerary changes, the guest must inform their parent/guardian in advance and maintain open communication.
- 二、出遊行程結束後，請聯繫家長並告知搭乘何種交通工具和搭乘時間，以免家長擔心。
After the trip, the guest must contact their parent/guardian and inform them of the mode of transportation and departure time to prevent any concerns.
- 三、雙方均同意提供聯繫方式給予康橋慢旅，以防突發情況時可以聯繫或提供警方。
Both parties agree to provide their contact information to Kindness Day Hotel for emergency purposes or police assistance if necessary.
- 四、根據住宿協議，如果發生違反使用規則之行為，身為法定監護人同意擔任該名未成年人的保證人並且承擔全部責任。
According to the accommodation agreement, if any violations of the rules occur, the legal guardian agrees to act as the guarantor for the minor and assume full responsibility.



※住宿者為未成年人（未滿 18 歲），一人出遊或者同行者也為未成年人的情況下，所有入住者請將此文件提交給法定監護人或立書代表人簽名。

For minor guests (under 18 years old), if traveling alone or accompanied only by other minors, all guests must have this form signed by their legal guardian or designated representative.

※辦理入住手續時提交個人證件核對與同意書，若未提交慢旅有權拒絕入住。

At check-in, guests must present their personal identification along with this signed consent form. Failure to provide these documents may result in the hotel's refusal of accommodation.

※未經旅客事先同意，填寫的個人信息將不會被提供/披露給第三方。

Personal information provided will not be shared or disclosed to third parties without the guest's prior consent.

※若違反住宿條例規定，如在旅遊期間，發生任何事情。絕不追究康橋慢旅之責任。特立此書為憑。

In case of any incidents occurring during the trip due to violations of the accommodation rules, the guest agrees not to hold Kindness Day Hotel liable. This document serves as proof of agreement.

此致 旅遊縣市 _____ 康橋慢旅
To Tourism County/City _____ Kindness Day Hotel

住 宿 區 間
Accommodation Period

_____年(Year) _____月(Month) _____日(Day) ~ _____年(Year) _____月(Month) _____日(Day)

中華民國 _____年(Year) _____月(Month) _____日(Day)
R.O.C (Taiwan)

